

UNITED STATES BANKRUPTCY COURT Western District of Texas				VOLUNTARY PETITION	
Name of Debtor (if individual, enter Last, First, Middle): <b>DULCES ARBOR, S. DE R.L. DE C.V.</b>			Name of Joint Debtor (Spouse) (Last, First, Middle):		
All Other Names used by the Debtor in the last 8 years (include married, maiden, and trade names): <b>DULCES ARBOR, S.A. DE C.V.</b>			All Other Names used by the Joint Debtor in the last 8 years (include married, maiden, and trade names):		
Last four digits of Soc. Sec. or Individual-Taxpayer I.D. (ITIN)/Complete EIN (if more than one, state all):			Last four digits of Soc. Sec. or Individual-Taxpayer I.D. (ITIN)/Complete EIN (if more than one, state all):		
Street Address of Debtor (No. and Street, City, and State): <b>114 Calle Corrales El Paso, TX</b> <div style="text-align: right;">ZIP CODE <b>79912</b></div>			Street Address of Joint Debtor (No. and Street, City, and State): <div style="text-align: right;">ZIP CODE</div>		
County of Residence or of the Principal Place of Business: <b>El Paso, Texas</b>			County of Residence or of the Principal Place of Business:		
Mailing Address of Debtor (if different from street address): <div style="text-align: right;">ZIP CODE</div>			Mailing Address of Joint Debtor (if different from street address): <div style="text-align: right;">ZIP CODE</div>		
Location of Principal Assets of Business Debtor (if different from street address above): <b>1810 Magreto, Ciudad Juarez, Chih, Mexico</b>			<div style="text-align: right;">ZIP CODE <b>32530</b></div>		
<b>Type of Debtor</b> (Form of Organization) (Check one box.)  <input type="checkbox"/> Individual (includes Joint Debtors) See Exhibit D on page 2 of this form. <input checked="" type="checkbox"/> Corporation (includes LLC and LLP) <input type="checkbox"/> Partnership <input type="checkbox"/> Other (If debtor is not one of the above entities, check this box and state type of entity below.)		<b>Nature of Business</b> (Check one box.)  <input type="checkbox"/> Health Care Business <input checked="" type="checkbox"/> Single Asset Real Estate as defined in 11 U.S.C. § 101(51B) <input type="checkbox"/> Railroad <input type="checkbox"/> Stockbroker <input type="checkbox"/> Commodity Broker <input type="checkbox"/> Clearing Bank <input type="checkbox"/> Other  <b>Tax-Exempt Entity</b> (Check box, if applicable.)  <input type="checkbox"/> Debtor is a tax-exempt organization under Title 26 of the United States Code (the Internal Revenue Code).		<b>Chapter of Bankruptcy Code Under Which the Petition is Filed (Check one box.)</b>  <input type="checkbox"/> Chapter 7 <input type="checkbox"/> Chapter 15 Petition for <input type="checkbox"/> Chapter 9      Recognition of a Foreign <input checked="" type="checkbox"/> Chapter 11      Main Proceeding <input type="checkbox"/> Chapter 12 <input type="checkbox"/> Chapter 15 Petition for <input type="checkbox"/> Chapter 13      Recognition of a Foreign  <b>Nature of Debts</b> (Check one box.)  <input type="checkbox"/> Debts are primarily consumer debts, defined in 11 U.S.C. § 101(8) as "incurred by an individual primarily for a personal, family, or house- hold purpose." <input type="checkbox"/> Debts are primarily business debts.	
<b>Filing Fee (Check one box.)</b>  <input checked="" type="checkbox"/> Full Filing Fee attached <input type="checkbox"/> Filing Fee to be paid in installments (applicable to individuals only). Must attach signed application for the court's consideration certifying that the debtor is unable to pay fee except in installments. Rule 1006(b). See Official Form 3A. <input type="checkbox"/> Filing Fee waiver requested (applicable to chapter 7 individuals only). Must attach signed application for the court's consideration. See Official Form 3B.			<b>Chapter 11 Debtors</b>  <b>Check one box:</b> <input checked="" type="checkbox"/> Debtor is a small business debtor as defined in 11 U.S.C. § 101(51D). <input type="checkbox"/> Debtor is not a small business debtor as defined in 11 U.S.C. § 101(51D).  <b>Check if:</b> <input type="checkbox"/> Debtor's aggregate noncontingent liquidated debts (excluding debts owed to insiders or affiliates) are less than \$2,343,300 (amount subject to adjustment on 4/01/13 and every three years thereafter). ----- <b>Check all applicable boxes:</b> <input type="checkbox"/> A plan is being filed with this petition. <input type="checkbox"/> Acceptances of the plan were solicited prepetition from one or more classes of creditors, in accordance with 11 U.S.C. § 1126(b).		
<b>Statistical/Administrative Information</b>  <input checked="" type="checkbox"/> Debtor estimates that funds will be available for distribution to unsecured creditors. <input type="checkbox"/> Debtor estimates that, after any exempt property is excluded and administrative expenses paid, there will be no funds available for distribution to unsecured creditors.					THIS SPACE IS FOR COURT USE ONLY
<b>Estimated Number of Creditors</b> <input checked="" type="checkbox"/> 1-49 <input type="checkbox"/> 50-99 <input type="checkbox"/> 100-199 <input type="checkbox"/> 200-999 <input type="checkbox"/> 1,000-5,000 <input type="checkbox"/> 5,001-10,000 <input type="checkbox"/> 10,001-25,000 <input type="checkbox"/> 25,001-50,000 <input type="checkbox"/> 50,001-100,000 <input type="checkbox"/> Over 100,000					
<b>Estimated Assets</b> <input type="checkbox"/> \$0 to \$50,000 <input type="checkbox"/> \$50,001 to \$100,000 <input type="checkbox"/> \$100,001 to \$500,000 <input type="checkbox"/> \$500,001 to \$1 million <input type="checkbox"/> \$1,000,001 to \$10 million <input checked="" type="checkbox"/> \$10,000,001 to \$50 million <input type="checkbox"/> \$50,000,001 to \$100 million <input type="checkbox"/> \$100,000,001 to \$500 million <input type="checkbox"/> \$500,000,001 to \$1 billion <input type="checkbox"/> More than \$1 billion					
<b>Estimated Liabilities</b> <input type="checkbox"/> \$0 to \$50,000 <input type="checkbox"/> \$50,001 to \$100,000 <input type="checkbox"/> \$100,001 to \$500,000 <input type="checkbox"/> \$500,001 to \$1 million <input checked="" type="checkbox"/> \$1,000,001 to \$10 million <input type="checkbox"/> \$10,000,001 to \$50 million <input type="checkbox"/> \$50,000,001 to \$100 million <input type="checkbox"/> \$100,000,001 to \$500 million <input type="checkbox"/> \$500,000,001 to \$1 billion <input type="checkbox"/> More than \$1 billion					

**Voluntary Petition**

(This page must be completed and filed in every case.)

Name of Debtor(s)

DULCES ARBOR, S. DE R.L. DE C.V.

**Signatures****Signature(s) of Debtor(s) (Individual/Joint)**

I declare under penalty of perjury that the information provided in this petition is true and correct.

[If petitioner is an individual whose debts are primarily consumer debts and has chosen to file under chapter 7] I am aware that I may proceed under chapter 7, 11, 12 or 13 of title 11, United States Code, understand the relief available under each such chapter, and choose to proceed under chapter 7.

[If no attorney represents me and no bankruptcy petition preparer signs the petition] I have obtained and read the notice required by 11 U.S.C. § 342(b).

I request relief in accordance with the chapter of title 11, United States Code, specified in this petition.

X \_\_\_\_\_  
Signature of Debtor

X \_\_\_\_\_  
Signature of Joint Debtor

\_\_\_\_\_  
Telephone Number (if not represented by attorney)

\_\_\_\_\_  
Date

**Signature of Attorney\***

X E.P. BUD KIRK

Signature of Attorney for Debtor(s)

E.P. BUD KIRK 11508650

Printed Name of Attorney for Debtor(s)

\_\_\_\_\_  
Firm Name

600 Sunland Park Dr.

Bldg. Four, Ste. 400

El Paso, TX 79912

\_\_\_\_\_  
Address

(915) 584-3773

\_\_\_\_\_  
Telephone Number

6-22-11  
Date

\*In a case in which § 707(b)(4)(D) applies, this signature also constitutes a certification that the attorney has no knowledge after an inquiry that the information in the schedules is incorrect.

**Signature of Debtor (Corporation/Partnership)**

I declare under penalty of perjury that the information provided in this petition is true and correct, and that I have been authorized to file this petition on behalf of the debtor.

The debtor requests the relief in accordance with the chapter of title 11, United States Code, specified in this petition.

X Raymond Ducorsky

Signature of Authorized Individual

Raymond Ducorsky

Printed Name of Authorized Individual

Sole Administrator

Title of Authorized Individual

6-22-11  
Date

**Signature of a Foreign Representative**

I declare under penalty of perjury that the information provided in this petition is true and correct, that I am the foreign representative of a debtor in a foreign proceeding, and that I am authorized to file this petition.

(Check only one box.)

☐ I request relief in accordance with chapter 15 of title 11, United States Code. Certified copies of the documents required by 11 U.S.C. § 1515 are attached.

☐ Pursuant to 11 U.S.C. § 1511, I request relief in accordance with the chapter of title 11 specified in this petition. A certified copy of the order granting recognition of the foreign main proceeding is attached.

X \_\_\_\_\_  
(Signature of Foreign Representative)

\_\_\_\_\_  
(Printed Name of Foreign Representative)

\_\_\_\_\_  
Date

**Signature of Non-Attorney Bankruptcy Petition Preparer**

I declare under penalty of perjury that: (1) I am a bankruptcy petition preparer as defined in 11 U.S.C. § 110; (2) I prepared this document for compensation and have provided the debtor with a copy of this document and the notices and information required under 11 U.S.C. §§ 110(b), 110(h), and 342(b); and, (3) if rules or guidelines have been promulgated pursuant to 11 U.S.C. § 110(h) setting a maximum fee for services chargeable by bankruptcy petition preparers, I have given the debtor notice of the maximum amount before preparing any document for filing for a debtor or accepting any fee from the debtor, as required in that section. Official Form 19 is attached.

\_\_\_\_\_  
Printed Name and title, if any, of Bankruptcy Petition Preparer

Social-Security number (If the bankruptcy petition preparer is not an individual, state the Social-Security number of the officer, principal, responsible person or partner of the bankruptcy petition preparer.) (Required by 11 U.S.C. § 110.)

\_\_\_\_\_  
Address

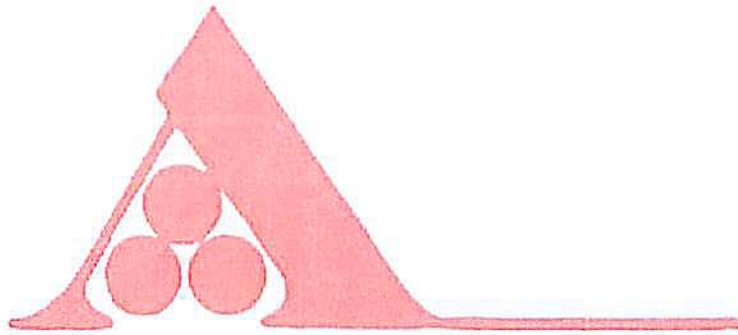
\_\_\_\_\_  
Date

Signature of bankruptcy petition preparer or officer, principal, responsible person, or partner whose Social-Security number is provided above.

Names and Social-Security numbers of all other individuals who prepared or assisted in preparing this document unless the bankruptcy petition preparer is not an individual.

If more than one person prepared this document, attach additional sheets conforming to the appropriate official form for each person.

A bankruptcy petition preparer's failure to comply with the provisions of title 11 and the Federal Rules of Bankruptcy Procedure may result in fines or imprisonment or both. 11 U.S.C. § 110; 18 U.S.C. § 156.



**DULCES ARBOR, S. DE R.L. DE C.V.**

---

June 3, 2011

TO PARTIES THIS MAY CONCERN:

I hereby authorize Dulces Arbor, S. DE R.L. DE C.V. to file for protection under Chapter II bankruptcy of the United States Bankruptcy Code.

**DULCES ARBOR S. DE R.L. DE C.V.**

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Raymond Ducorsky', is written over a horizontal line.

Raymond Ducorsky  
SOLE ADMINISTRATOR

UNITED STATES BANKRUPTCY COURT  
FOR THE WESTERN DISTRICT OF TEXAS  
EL PASO DIVISION

S T A T E M E N T

Petitioners are qualified to file this Petition and are entitled to the benefits of Title 11, United States Code as voluntary debtors, having not been debtors in a case pending under this Title at any time in the preceding 180 days in which the case was dismissed by the Court for willful failure to abide by orders of the Court, or to appear before the Court in the proper prosecution of the case, or in a case where the voluntary dismissal of a case was requested and obtained following the filing of a request for relief from the automatic stay provided by Section 362 of Title 11, United States Code.

DULCES ARBOR, S. DE. R.L. DE C.V

By:

  
RAYMOND DUCORSKY

Its: Sole Administrator



IN THE UNITED STATES BANKRUPTCY COURT  
FOR THE WESTERN DISTRICT OF TEXAS  
EL PASO DIVISION

In re  
DULCES ARBOR, S. DE R.L. DE C.V.,  
Debtors.

§  
§  
§ No.  
§  
§

**DISCLOSURE OF COMPENSATION OF ATTORNEY FOR DEBTOR**

1. Pursuant to 11 U.S.C. § 329(a) and Bankruptcy Rule 2016(b), I certify that I am the attorney for the above-named debtor(s) and that compensation paid to me within one year before the filing of the petition in bankruptcy, or agreed to be paid to me, for services rendered or to be rendered on behalf of the debtor(s) in contemplation of or in connection with the bankruptcy case as follows:

For legal services, I have agreed to accept	\$250.00/hr.
Prior to the filing of this statement I have received	\$11,039.00.
Balance Due	Hourly as earned
Amount of filing fee remaining to be paid	\$0.00.

2. The source of compensation to be paid to me was:

  X   Debtor            Other (Specify)

3. The source of compensation to be paid to me is:

           Debtor            Other (Specify)

4.   X   I have not agreed to share the above-disclosed compensation with any other person unless they are members and associates of my law firm.

           I have agreed to share the above-disclosed compensation with a person or persons who are not members or associates of my law firm. A copy of the agreement, together with a list of the names of the people sharing in the compensation, is attached.

5. In return for the above-disclosed fee, I have agreed to render legal service for all aspects of the bankruptcy case, including:

- a. Analysis of the debtor's financial situation, and rendering advice to the debtor in determining whether to file a petition in bankruptcy;

- b. Preparation and filing of any petition, schedules, statement of affairs and plan which may be required;
- c. Representation of the debtor at the meeting of creditors and confirmation hearing (if any), and any adjourned hearings thereof;
- d. Representation of the debtor in contested bankruptcy matters as those are defined under the Bankruptcy Rules.
- e. [Other provisions as needed] Not applicable.

6. By agreement with the debtor(s), the above-disclosed fee does not include the following services:

Any adversary proceedings (if applicable) to accomplish a turnover, avoid a transfer, or litigate dischargeability or discharge. Also, the fees do not cover any services necessary to cure post-petition defaults to secured creditors.

Matters beyond those listed in the "Standard benchmark fee" in Section 16(a)(2) of this Court's Standing Order of November 8, 2005 (copy hereto attached.)

AGREED TO BY THE DEBTOR(S):

Date: 6-22-11

DULCES ARBOR, S. DE. R.L. DE C.V

By: [Signature]  
RAYMOND DUCORSKY

Its: Sole Administrator

**CERTIFICATION**

I certify that the foregoing is a complete statement of any agreement or arrangement for payment to me for representation of the debtor(s) in this bankruptcy proceeding

6-22-11  
Date

[Signature]  
E.P. BUD KIRK  
Texas State Bar No. 11508650  
600 Sunland Park Drive  
Building Four, Suite 400  
El Paso, Texas 79912  
(915) 584-3773  
(915) 581-3452 facsimile  
Attorney for the Debtor

# UNITED STATES BANKRUPTCY COURT

Western District of Texas

In re

Case No.

DULCES ARBOR, S. DE R.L. DE C.V.,  
Debtor(s).

## SUMMARY OF SCHEDULES

Indicate as to each schedule whether that schedule is attached and state the number of pages in each. Report the totals from Schedules A, B, D, E, F, I, and J in the boxes provided. Add the amounts from Schedules A and B to determine the total amount of the debtor's assets. Add the amounts from Schedules D, E, and F to determine the total amount of the debtor's liabilities.

### AMOUNTS SCHEDULED

NAME OF SCHEDULE	ATTACHED (YES/NO)	# OF SHEETS	ASSETS	LIABILITIES	OTHER
------------------	----------------------	----------------	--------	-------------	-------

A. Real Property

B. Personal Property

C. Property Claimed  
as Exempt

This is an emergency filing. Schedules and  
a Statement of Affairs will be filed within  
14 days of filing of the Emergency Voluntary  
Petition.

D. Creditors Holding  
Secured Claims

E. Creditors Holding  
Unsecured Priority  
Claims

F. Creditors Holding  
Unsecured Non-  
Priority Claims

G. Executory Contracts  
and Unexpired  
Leases

H. Codebtors

I. Current Income of  
Individual Debtor(s)

J. Current  
Expenditures of  
Individual Debtor(s)

Total Number of Sheets in ALL Schedules ▶	
Total Assets ▶ \$	
Total Liabilities ▶ \$	

UNITED STATES BANKRUPTCY COURT  
Western District of Texas

In re Dulces Arbor, S. DE R.L. DE C.V.,  
Debtor

Case No. \_\_\_\_\_

Chapter 11


VERIFICATION OF LIST OF CREDITORS

I hereby certify under penalty of perjury that the attached List of Creditors which consists of 3 pages, is true, correct and complete to the best of my knowledge.

Date

6/22/11

Signature



RAYMOND DUCORSKY,  
Sole Administrator



Accounts Receivables UPS  
55 Glenlake Parkway  
Atlanta, GA 30328

Alejandro Franco  
1313 John Ring Ln.  
El Paso, TX 79936

Alex Bonnet  
El Paso Language Services  
3700 Hueco Valley Dr., #4103  
El Paso, TX 79938

Arbor Confections, Inc.  
2711 Centerville Rd., Ste.400  
Wilmington, DE 19808

Banco Santander, S.A.  
Grupo Financiam Santander  
Division Fiduciaria  
Prol. Paseo de la Reforma  
500 Colonia Lomas de Santa Fe  
Mexico D.F., 01219

Bernard R. Given  
Frantzel Robins Bloom & Csato, L.C.  
6500 Wilshire Blvd., 17th Floor  
Los Angeles, CA 90048

Blueberry Sales, LLP  
2711 Centerville Rd., Ste. 400  
Wilmington, DE 19808

Brad Ducorsky  
5706 Mira Sierra Lane  
El Paso, TX 79912

Citibank, N.A.  
100 Citibank Dr.  
San Antonio, TX 78425

Erica Matthews  
BBVA Compass Bank  
AL BI SC RCH  
P.O. Box 10566  
Birmingham, AL 35296

Grupo Nacional Provincial  
Ransom Becker Insurance Agency  
6428 Calle Vista City  
El Paso, TX 79912

JP Morgan Chase  
National Subpoena Processing  
Mail Code IN1-4054  
7610 West Washington St.  
Indianapolis, IN 46231

Maple Commercial Finance Corp.  
Henry T. Berry  
10 Exchange Place, Ste. 2600  
Jersey City, NJ 07302

Marco Canales  
Vargas and Canales, S.C.  
201 Cortez Dr., Ste. 613  
El Paso, TX 79905

Mark Ducorsky  
114 Calle Corrales  
El Paso, TX 79912

Roberto Calvo  
Calvo & Associates  
P.O. Box 3721  
El Paso, TX 79923

Roberto Renteria  
4040 Boy Scout Lane  
El Paso, TX 79922

ScottHulse, P.C.  
1100 Chase Tower  
201 East Main Drive  
El Paso, TX 79901

Secretario de Hacienda  
y Creditor Publico  
Internacional Benito Juarez  
Ciudad Juarez, Chihuahua, Mexico 32530